

川越市民憲章(抜粋)

- 1.郷土の伝統をないせつにし、平和で文化の香りがたかいまちにします。
- 1.自然を愛し、清潔な環境を保ち、美しいうらおいのあるまちにします。
- 1.きまりを守り、みんなで助けあう明るいまちにします。
- 1.働くことに生きがいと喜びを感じ、健康でしあわせなまちにします。
- 1.教養をふかめ、心豊かな市民として、活力にみちたまちにします。

平成 3月10日号 No.714  
元年



広報

# 川越



シリーズ23 関北地区編  
犬を散歩させていた親子(関連記事は5ページ)

# NHK大河ドラマ『春日局』 放映記念

## ミス小江戸 コンテスト

### 副賞は海外旅行ほか多数 あなたもチャレンジしませんか

「春日局」川越市推進協議会では、NHK大河ドラマ『春日局』の放映にあわせて、春日局ゆかりの地「川越」のPRイベントとして「平成元年 ミス小江戸コンテスト」を開催。次の要領で出場者を募集します。自薦他薦は問いません。あなたもゆかりの地の観光イメージ盛り上げに一役買ってみませんか。

▽応募資格 市内在住または在勤で平成元年四月二十三日現在満十八歳～二十四歳までの未婚の女性で、一年間の行事や地域社会の諸行事に参加できる方。

▽応募方法 応募票（商工会議所で配布）と最近撮影のカラー写真（九センチ×一三センチ程度）の全身および半身各一枚を提出。

▽応募期間 三月六日（月）～四月三日（月） ※郵送の場合は四月三日消印有効。

▽審査方法 第一次審査は書類選考、決勝大会は市民体育館で四月二十三日（日）に公開審査。

▽応募受付・問合せ 川越商工会議所内「春日局」川越市推進協議会 ミス小江戸コンテスト係  
〒350 川越市仲町一―  
☎22-3100



## 高齢者事業団からのお知らせ その仕事は私たちに 任せてください

シルバー人材センター、川越市高齢者事業団では、市民のみならずからの仕事の注文をお待ちしています。

当事業団は、働くことが大好きで、元気な概ね六十歳以上の方々で作っている「働く集団」です。昭和五十五年十月に創立されました。

高齢者事業団  
郭町一―一九一六  
☎22-2075

仕事をご注文いただくと、その仕事に適した会員が、現場に出張したり、その必要のないものは、事業団内や家庭で作業をします。事業団は、職業紹介所ではありません。ご注文いただいた仕事は事業団が責任を持って行います。お引き受けできる仕事は次のとおりです（下表）。

職種	仕事内容
事務	浄書、宛名書、毛筆、事務補助、伝票整理、文書整理
管理	駐車場管理、倉庫管理
外交	ちらし配布
技能	植木手入れ、大工、ペンキ塗装
軽作業	除草、屋内外の清掃、倉庫内雑務、各種内職
サービス	観光案内、家事手伝い、留守番、家庭内掃除

た。仕事をご注文いただくと、その仕事に適した会員が、現場に出張したり、その必要のないものは、事業団内や家庭で作業をします。事業団は、職業紹介所ではありません。ご注文いただいた仕事は事業団が責任を持って行います。お引き受けできる仕事は次のとおりです（下表）。



仮称川越市農林漁業体験実習館に  
ステキな愛称をつけてください

現在、伊佐沼北側に、自然や農業とのふれあいの場、仮称川越市農林漁業体験実習館が建設されています。

今秋完成予定の、この建物の愛称を募集します。

体験実習館が建設される伊佐沼北側は、これまで「れんげまつり、やじゃがいも・さつまいもなどの「収穫体験、をしてきました。ここは、緑や土に親しみたい方々と地域や農業の活性化を図る農家とのふれあいの場所でもあります。

建設中の体験実習館は、農業体験や手作りみそなど農産物加工を体験できるほか、農業についての発表会や研修会も開ける多目的施設です。親しみのもてる、ステキな名前をつけてください。

### 募集のあらまし

- 愛称の内容
  - 自然や農業のイメージを表現できるもの
  - 親しみがもて、呼びやすいもの
  - 応募資格
    - 市内在住か在勤の方
    - 応募方法
      - 官製ハガキ一葉一点。一人何点でも応募可。

### 特別番組を放映

#### 『都市農業を考ふる アグリランドいまこれから』

30万都市を目前に、年々都市化が進む本市。その中であって、今、農業はどんな問題を抱え、それとどう取り組んでいこうとしているのか。集団営農、低農薬野菜、消費者とのふれあいなど、農業の新しい流れも紹介します。

レポーターは、川越市農協営農課長・落合和雄氏。

今回放映するものは、「わが街川越」(毎週火曜日、PM5:30~5:40、PM10:00~10:10)で昨年放映した番組三本を再編集したものです。この作品は昭和63年埼玉県市町村広報コンクール・ビデオ広報の部で入選したものです。

放映日時 3月19日(日)  
正午~12:30  
テレビ埼玉 38ch(UHF)

### ハガキ(裏)

愛称	
説明	
住所	電話
氏名・年齢・性別	
職業	

○愛称について簡単な説明を添えてください。

○ハガキに、住所・氏名・年齢・性別・職業・電話番号を明記してください。

- 募集期間 三月十五日(水)～四月十四日(金) (四月十四日消印有効)
- 応募先 〒350 川越市元町一―三一 川越市役所 農務課農務係
- 発表 入選者本人に通知するほか、広報川越紙上でも発表します。
- 表彰 入選一点(表彰状・副賞)、佳作二点(表彰状・副賞) 同名の応募作がある場合は抽選。 ※決定した愛称の権利は市に帰属します。
- 問合せ：同課(☎内線462)

## 下水処理を開始

### 三月一日から

左表の地番の家屋所有者は、三年以内に水洗化にする義務が生じます。水洗化工事は、市の指定下水道工事店以外ではできません。

- 全部区域…▶寺尾 1~8、13、15~18、21、25、27~30、37、40~47、49~61、186~194、199、200、209~212、214、216、273、281~283、635、640~644、652~654、660、661、665、670~674、677、678、689~698、700~705、733、734、736、741、888、891、892、1177~1180番地 ▶藤間 71~73、75、77、78、330、331、344~346、348、350、351、391、392、394~402、404、405、407、408、802、803、804~808、1141番地 ▶下新河岸 25、30、31、33~36、38、40~44、49、50、53番地 ▶砂 1045~1050、1052、1053、1055、1056、1062番地
- 一部区域…▶寺尾 14、33、36、48、215、662~664、668、886、893番地 ▶藤間 74、79、86、313、332、347、409、801番地 ▶下新河岸 18、24、26、27、29、32、37番地 ▶砂 627、1043、1044、1054、1063、1066、1072番地

問合せ…下水維持課指導管理係 (☎内線274)

洗剤と漂白剤の併用によって発生した塩素ガスが原因と思われる死亡事故が発生しました。洗剤の混合・併用はたいへん危険です。洗剤は商品の注意を確認してお使いください。



問合せ…県川越消費生活センター (☎24-0999)

# 臨時福祉特別給付金(一時金)を支給

## 生活の安定と福祉の向上 在宅介護を支援するため

高齢福祉年金、特別障害者手当(金)が支給されることになりました。を受けている方や、低所得の在宅(宅)にねたきり老人などに対する在宅介(介)護者に臨時福祉特別給付金(一時(時)金)と介護福祉金(五万円)の二(二)種類です。

支給対象者は次の条件に当ては(は)まる方々です。該当する方は、三(三)月二十五日(土)までに受給申請書(書)を窓口へ提出してください。

### 福祉給付金

支給対象者	問合せ・申請書提出先
○高齢福祉年金 ○障害基礎年金のうち旧障害福祉年金に相当するもの ○遺族基礎年金のうち旧母子・準母子福祉年金に相当するもの	保険年金課 (☎内線266・7)
○児童扶養手当 ○特別児童扶養手当	婦人児童課 (☎内線291・3)
○障害児童福祉手当 ○福祉手当(経過措置分) ○特別障害者手当	老人・障害課 (☎内線873・4)
○原子爆弾被爆者諸手当	福祉課 (☎内線284)
基準日において70歳以上の方(大正8年2月1日以前に生まれた方)で、市民税非課税世帯に属している方(高齢者本人だけでなく本人の生計を維持している方も昭和63年度分の市民税を納める必要がない場合)	老人・障害課 (☎内線872)

上表にあげた福祉給付金の支給対象になっている方でも、基準日に生活保護を受けている方や、社会福祉施設に入所されている方は、別の制度で対応措置されるため、福祉給付金は支給されません。ただし、通所(通園)施設等で通所サービスを受けている方や軽費老人ホームなどの契約型施設に入所されている方で上表に該当する場合は支給対象となります。

### 介護福祉金

支給対象者	問合せ・申請書提出先
基準日(平成元年2月1日)に生活保護を受けているか、市民税非課税世帯または均等割のみ課税されている世帯に属している方で、右のいずれかに当てはまる方	老人・障害課 (☎内線871・2)
基準日に6か月以上続けて、ねたきりまたは痴呆状態などにあるため常時の介護を必要としている65歳以上の方	老人・障害課 (☎内線871・2)
今年2月分の障害児童福祉手当、特別障害者手当または福祉手当(経過措置分)を受給できる方	老人・障害課 (☎内線873・4)

ただし、基準日において病院、診療所、老人保健施設に続けて3か月以上入院(昨年10月31日以前から入院)している方、特別養護老人ホームなどの社会福祉施設に入所している方、里親に委託されている方や養護委託者に委託されている方には介護福祉金は支給されません。

申請は  
3月25日までに

# 家庭保育室 4月入室の お子さんを募集

働いていたり、病気や出産などのため、家庭でお子さんをみられない方のための「家庭保育室」。

保育園と違い、一般家庭を解放して、生後八週間から三歳未満のお子さんを預かります。現在、四月から入室するお子さんを募集しています。ご希望の方は直接別表の保育室へお問い合わせください。

保護者が急病などで、緊急を要する場合は短期間でもお預りします。

※くわしくは、婦人児童課(☎内線296・7)へ。

## ●家庭保育室一覧表●

施設名	所在地	定員	電話
川越ベビーホーム	天沼新田269-1	20	31-5638
ひまわり保育室	野田1311-30	15	44-1548
緑ヶ森保育室	大袋新田697	8	46-8754
つくし家庭保育室	砂新田2587-34	5	44-4302
しらゆり保育室	六軒町1-15-1	6	22-1971
あざみ家庭保育室	並木208-1	20	35-2320
わかば保育室	吉田新町3-14-9	9	31-9178
こばと保育室	砂1052-6	9	45-9579
田村保育室	六軒町2-13-15	18	25-2391
ねむの木保育室	菅原町7-14	20	25-1663
上戸保育室	上戸277-21	20	33-0583
入間塾託児所	山田1969-2	12	24-5986
むつみ家庭保育室	上戸303-2	7	31-0529
北野赤ちゃん塾	松郷717-2	15	24-1626
すみれ保育室	宮元町80-6	9	22-5976
コアラ家庭保育室	神明町1-1	8	24-4737
仙波保育室	仙波町3-20-26	5	25-0444

# 安心のために ご加入を

## 心身障害者扶養共済は残された 障害者に年金を支給する制度です。

扶養共済制度は、心身障害者の保護者が、生存中一定額の掛金を納めることで、万一なくなられた

り、重度の障害者になった時、残された障害者に終身一定額の年金(月額、一口二万円、二口四万円)を支給する制度です。

〔加入資格〕 障害者の保護者で次の条件を満たしている方。▽埼玉県内に住所があること。▽生命保険に加入できる健康状態であること。▽加入年度の四月一日に六十五歳未満であること。大正十二年四月二日から翌年四月一日までに生まれた方は、今年三月三十一日までは加入可。

〔障害者の範囲〕 ▽精神薄弱者(児) ▽身体障害者手帳一級〜三級の方 ▽脳性マヒ、血友病、難病、精神病などにかかっている方。

〔掛金月額〕 加入者の年齢に応じて、千四百円(三十五歳未満)から千八百円(六十歳から六十四歳)まで。

〔加入手続き〕 印鑑、保護者と

# 加入 喪失 手続きを お忘れなく

四月は、就職、転職の季節。国民健康保険から職場の健康保険に移られる方もたくさんいらっしゃいます。そうした方は、国保の喪失手続きが必要です。

この手続きなしに、国保の保険証で病院にかかると、国保から支出した医療費を返還していただくこともあります。ご注意ください。

また、退職して、会社等の健康保険から抜けた方は、国保へ加入してください。

加入・喪失の手続きは、市民課(☎内線262・4)へ。

障害者の住民票の写しを持参し、老人・障害課へ申し込みください。  
問合せ：同課障害福祉係(☎内線873・4)へ



# 散歩道

シリーズ② 霞ヶ関北地区編

たぬき公園・小畔川  
土手・白髭神社……



小雨の中、霞ヶ関駅から川鶴団地へ向う。駅を降り西へ。にぎわう商店街をぬけ、霞ヶ関北小の近くに小公園を見つけた。この団地内の公園には、「かば」「らくだ」と動物の名がついているという。見つけた公園は「たぬき公園」だった。近所の女の子が、公園のマスケットなのか、たぬきの像の周りで遊んでいた(写真上)。

北小の裏手に、小畔川が流れている。土手の上で、隣家の犬を散歩させているという、親子に会った(表紙)。

田んぼ地帯を通り西へ向かうと坂道になる。丘を上ると、畑やビニールハウス近くに、住宅街がさまっていた。白い壁が曇天の空のことで、映えて見える(写真左)。あなたも発見してみませんか。

# ハロ姉妹都市

## ホッケーブームにわく



棚倉町は、「スポーツで明るいまちづくり」を合い言葉に、生涯体育の振興を図っています。

六年後に開催される第五十回福島国体では、棚倉町がホッケー会場に選ばれました。そこでホッケーを新しい町民スポーツにしようという気運が町全体に盛りあがっています。

昨年十一月には、棚倉町初のホッケーチーム「オール高野」が結成。その後、町の体育指導員が「体指ホッケークラブ」を作ったり、ソフトボールで全国大会に出場したこともある「レディース棚倉」もバットをスティックに持ちかえ、ホッケーを始めました。今年中に町のホッケーチームは九つになるといわれています。

今、この大会を目標に、「地元チームを国体へ」と、各チームで本格的な練習が始まっています。

### 教室

**●勤労青少年ホームの教室**  
 勤労青少年ホーム ☎22-5241  
**初心者硬式テニス教室**  
 日時：四月十二日、六月二十一日  
 (五月三日(休)を除く)、毎週水曜日、  
 午後七時～九時 会場：ロイヤル  
 パークテニスクラブ 対象・定員  
 ：十五、三十歳の勤労青少年男女  
 で同ホーム登録者(申込当日登録  
 可)・男女各十五人(抽選) 経費  
 ：七千五百円 申込：四月五日(休)  
 午後七時～七時三十分、同ホーム  
 へ

**●初心者ゴルフ教室**  
 日時：四月二十五日、六月十三日  
 毎週火曜日、午後六時三十分～八  
 時三十分 会場：中台ゴルフセン  
 ター 対象・定員：十五、三十歳  
 の勤労青少年男女で同ホーム登録  
 者(申込当日登録可)・男女各十  
 人(抽選) 経費：千円(ボール  
 代は別) 申込：四月十八日(火)、  
 午後七時～七時三十分、同ホーム

### 納期のご案内 下水道事業受益者負担金

今月は、下水道事業受益者負担金(第4期分)の納期です。  
 3月31日(金)までに最寄りの金融機関、出張所などへ納めてください。  
 問合せ…下水道管理課業務係 ☎内線324・325

### 春休み映画会

PM1:00～、PM3:00～

3.12(日)	瀬戸内少年野球団	(113分)
3.19(日)	ケニー〔日本語版〕	(95分)
3.26(日)	ニューヨーク東8番街の奇跡	(108分)
3.28(火)	ジャングル大帝 進めレオ	(アニメ30分)
3.29(水)	リボンの騎士 サファイヤを救え	(アニメ30分)
3.29(水)	銀河鉄道999-君は戦士のように生きられるか-	(アニメ86分)
3.30(木)	ルパン3世-バビロンの黄金伝説-	(アニメ100分)

無料。先着120人。希望者は当日直接会場へお出かけください。

### ●家庭児童相談室の講演会

婦人児童課 ☎内線2911・3  
 日時：三月十八日(土)、午後一時三  
 十分～四時 会場：市民会館会議  
 室 演題：「現代「子にたしかな  
 子育てを」青年期を見通して」  
 講師：西村章次氏(埼玉大学教授  
 障害児心理学専攻) 経費：無料  
 ※託児室あり。

### ●第25回花と植木の 展示即売会

農務課 ☎内線464  
 日時：三月十九日(日)～二十一日(祝)  
 午前十時～午後四時 会場：初雁  
 公園  
 ※三月二十六日(日)の伊佐沼青空市  
 は開催いたしません。

### ●高階南公民館の催し

高階南公民館 ☎45-3581  
**土曜子ども映画会**  
 日時：三月十八日(土)、午後二時～  
 三時三十分 内容：「咲ちゃんの  
 お風呂屋さん(児童劇)」「泣いた  
 赤鬼(アニメ)」「スノーマン(ア  
 ニメ)ほか  
 人形劇フェスティバル  
 日時：三月十九日(日)、午前十一時  
 ～正午 内容：人形劇団どんぐり  
 座による「とおせんぼ」ほか  
 子ども芸能フェスティバル  
 日時：三月二十六日(日)、午後一時  
 三十分～三時三十分 内容：ミュー  
 ージカル、コーラス、舞踊など

### ●南公民館の催し

南公民館 ☎43-0038  
**人形劇団グルッペの春休み公演**  
 日時：三月三十日(休)、午前十時三  
 十分から、午後二時から 定員：  
 各百五十人 内容：「赤ずきん入  
 形劇」「さるじぞう(紙芝居)」  
 申込：三月十七日(金)、午前九時か  
 ら電話で同館へ

### ●表示登記相談

土地建物に関する無料相談を市  
 内の各土地家屋調査事務所で実施  
 期日：四月一日(土)～七日(金) 問合  
 先：埼玉県土地家屋調査士会 ☎  
 048-862-3173

# 情報

### ●募 集

**●快適な環境づくりの作品募集**  
 快適な環境づくりに関する標語  
 ・ポスター・写真を募集。詳細は  
 県西部環境管理事務所(喜多町一  
 一) ☎22-8681)へ

**●介護者教室**  
 真寿園 ☎23-3288  
 「ボランティア活動について」  
 日時：三月十八日(土)、午後一時三  
 十分～三時 会場：デイサービス  
 センター

### 住宅・都市整備公団の宅地分譲

**宅地分譲**  
**募集期間** 3月27日(月)～4月2日(日)  
**所在地** 川越市川鶴3丁目ほか  
**交通** 東武東上線鶴ヶ島駅下車  
 バス8分、バス停から徒歩5分  
**募集画地数** 39画地  
**譲渡価額** 約3,239万円～約5,893万円  
**画地面積** 185.20㎡～365.50㎡  
**申込方法** 所定の申込書に必要事項を記入  
 のうえ、郵送で  
 募集案内書および申込書は、3月14日(火)  
 から4月2日(日)まで川越鶴ヶ島現地案内所  
 ほかで販売(民間建物付分譲もあります)。  
**問合せ**  
 住宅・都市整備公団首都圏都市開発本部  
 宅地募集第二課  
**☎03-358-3553**

### 古式銃砲・刀剣類登録審査

社会教育課 ☎内線313・384  
 未登録の古式銃砲・刀剣類の所有者は、  
 川越警察署に届出を済ませたうえ、この機  
 会に登録を。

日時…3月16日(木)、午前10時～午後3時  
 会場…県立文書館(浦和市高砂4-3-18)

### ●相 談

**●身障・ちえ遅れの巡回相談**  
 老人・障害課 ☎内線873・4  
 希望者は直接会場へ。無料。  
 日時：三月二十四日(金)、午後一時  
 三十分～四時 会場：霞ヶ関北公  
 民館 相談員：吉沢登喜子氏(身  
 障)・吉田寿子(精導)各担当ケー  
 スワーカー

**●無料登記相談**  
 市民生活課 ☎内線862・3  
 相続、贈与、滅失登記、未登記  
 および土地・家屋の調査、測量に  
 関すること。  
 日時：三月二十日(日)、午前十時～  
 午後四時 会場：市民生活課

# かわごえが思い出になるまえに

## 春の訪れとともに「引っ越しのシーズン」がやってきました。

荷造り、そうじ、近所へのあいさつなどいろいろとあわただしくて、大切な手続きもつい忘れがち。そこで、川越市から他市町村へ「転出」される際に必要となる主な手続きをまとめてみました。不明な点についてはあらかじめ各担当課へ連絡のうえ、お出かけください。

☆**市役所にいらっしゃるとき** 月曜日・土曜日は窓口がたいへん混み合い、少々時間がかかります。余裕をもってお出かけください。また、転出関係業務は正午から午後1時までの間、休みとなりますのでご注意ください。

★**引っ越しのとき** 急に重いものを持ちあげると身体(特に腰など)を痛めやすいので注意してください。**引っ越すまえに** 窓口までいらしてください

チェック	窓 口 ・ 問 合 先	窓口でしていただくこと	持参していただくもの
<input type="checkbox"/> 住民票 <input type="checkbox"/> 国民健康保険 <input type="checkbox"/> 国民年金	市民課(☎内線800)・出張所	●転出届を提出していただきます。 (届け出は転出の14日くらい前から、正午～午後1時は休み) ※その場で転出証明書を交付。転出先の市町村で転入届を出すとき、この証明書が必要です。 ※国民年金は転出先住所地の年金担当課へ手帳を持参し、住所変更をしてください。 ※上記転出証明書を… →現在の学校へ持ってゆき、提示してください。 →学校から在学証明書、教科書給与証明書をうけ、転出先の学校へ	<input type="checkbox"/> 印鑑(認め印で可) <input type="checkbox"/> 印鑑登録証(登録者のみ) <input type="checkbox"/> 国民健康保険証(加入者のみ)
<input type="checkbox"/> 公立小・中学校(転校)			
<input type="checkbox"/> 老人保健医療 <input type="checkbox"/> 老人・障害者・乳児医療	保険年金課(☎内線875)・出張所	●受給資格喪失届書を提出していただきます(老人保健医療のみ)。 ●受給者証を返していただきます。	<input type="checkbox"/> 印鑑(老人保健医療のみ) <input type="checkbox"/> 医療受給者証
<input type="checkbox"/> 児童手当	婦人児童課(☎内線293)・出張所	●児童手当消滅届を提出していただきます。 ※市民税課で児童手当所得等証明書の交付を受け、転出先担当課へ	<input type="checkbox"/> 印鑑
<input type="checkbox"/> 児童扶養手当 <input type="checkbox"/> 特別児童扶養手当	婦人児童課(☎内線293)	●児童扶養手当県外転出届を提出していただきます。 ※郵便局から手当金を受けている方は不要。転出先で手続きを	<input type="checkbox"/> 印鑑 <input type="checkbox"/> 手当証書
<input type="checkbox"/> 原付自転車(125cc以下) <input type="checkbox"/> 小型特殊自動車・ミニカー	市民税課(☎内線831)	●ナンバープレートを返していただきます。 ●軽自動車税廃車申告書を提出してください。	<input type="checkbox"/> 印鑑 <input type="checkbox"/> 標識交付証明書 <input type="checkbox"/> ナンバープレート
<input type="checkbox"/> 浄化槽	環境整理第二課(☎内線245)	●浄化槽の使用が一時中止することをお知らせください。	<input type="checkbox"/> 印鑑

### 電話で連絡してください

チェック	問 合 先	連絡してください
<input type="checkbox"/> 水 道	水道部料金課(☎23-3065)	●上下水道使用者変更 ※転出の3日前までに検針表・領収書などに書いてある水道番号を電話で連絡してください。
<input type="checkbox"/> ご み	環境整理第一課(☎内線241)	●収集日の朝8時までに集積所へ。一回で多量のごみが出るときは、直接清掃センターへ。 ●粗大ゴミ(テレビ・冷蔵庫・タンスなど)は清掃事業所(☎23-0912)へ電話していただければ家庭マンションなどの場合は1階)まで取りに行きます(有料)。
<input type="checkbox"/> ペット(犬)	健康課(☎内線255)	●畜犬登録のしてある犬は電話で登録抹消の連絡をしてください。 ※転出先の市役所または保健所に旧鑑札を提出。

### そ の 他

チェック	お 知 ら せ ぐ だ さ い
<input type="checkbox"/> 郵便(転送手続き)	●引っ越しの1週間くらい前に郵便局にある転居はがきで手続きをしてください。1年間、新住所へ転送されます。 ※くわしくは、川越郵便局☎25-5214か、上福岡郵便局☎61-3891(〒359の地区にお住まいの方)へ。
<input type="checkbox"/> 電話(☎116)	●はやくに電話で移転先、引越予定日をお知らせください。くわしくは(局番なし)☎116へ。 ※希望により、3か月間、新しい電話番号への案内を入れることもできます。
<input type="checkbox"/> 電気 東京電力川越営業所 ☎22-3211	●はやくに電話で〔御使用料のお知らせ〕にある「お客様番号」、「お名前」、「引越予定日」をお知らせください。
<input type="checkbox"/> ガス	●営業所、販売店に連絡してください。 ※引っ越し先のガスの種類とガス器具について確認してください。

### 引っ越してから 済ませておくと便利です

チェック	行 っ て く だ さ い
<input type="checkbox"/> 運転免許証	●転出先の警察で住所変更を行ってください。
<input type="checkbox"/> 自動二輪(125cc超) <input type="checkbox"/> 自動車	●管轄が変わる場合は転出先の陸運事務所へ。
<input type="checkbox"/> 軽自動車(3、4輪)	●転出先の軽自動車検査協会へ。

## 万が一の事故のため 交通災害共済にご加入を

ここ数年、交通事故が増加しています。事故を起こさない、事故にあわない、はみんどの願い。でも万が一の時は……。

川越市交通災害共済は、年間500円の掛金で万が一の時、傷害の程度に応じて最高100万円の見舞金を支給する制度です。

加入申込みは、交通安全課、各出張所でも受け付けています。

くわしくは交通安全課管理係(☎内線382)へ!





# まちがど スナップ

シリーズ20



## 入間川をもっときれいに サケの稚魚を放流



並木 杉浦 公昭

「入間川にサケを放す会」は、入間川に清流をとりもどし、子どもたちの喜びがふれる川にしよう、と、八年前から活動を開始。このスナッフは、同会が二月十一日、上戸公園わきで、サケの稚魚約八千匹を放流したときのもので、当日は、サケの稚魚を卵から育てた人など約三百人が参加。みなさんは、昨年のシアン流出事故があった後だけに、水質浄化を胸に真剣なまなざし、「サケが帰って来る三、四年後までに、私たちの川をもっときれいにしておこうね。」などと誓い合いながら、銀りんを輝かせ水中に消えていく稚魚たちに別れを惜しんでいました。



△志多町 大澤邦代さん(27歳・主婦)の作品

デモンストレーターは、指導員資格を持つ選手権上位入賞者の中から選出。1年間、県スキー連盟に所属。職務は、指導員や準指導員になろうとする人の技術指導、研修会の講師など。



## 県スキー連盟デモンストレーター・牛久保さん 指導の苦勞が報われるのは、孫生徒に出会ったとき

孤を描くシュプール、舞い上がる粉雪——ウェーデルン、パレルターンなど六種目のスキー技術を競う第二十二回埼玉県スキー技術選手権大会が、一月二十九日(日)、群馬県鹿沼ハイランドスキー場で開催。この大会で、野田町に住む牛久保 努さん(34歳)が入賞、十人のデモンストレーターの一人に選ばれ(二回目)ました。

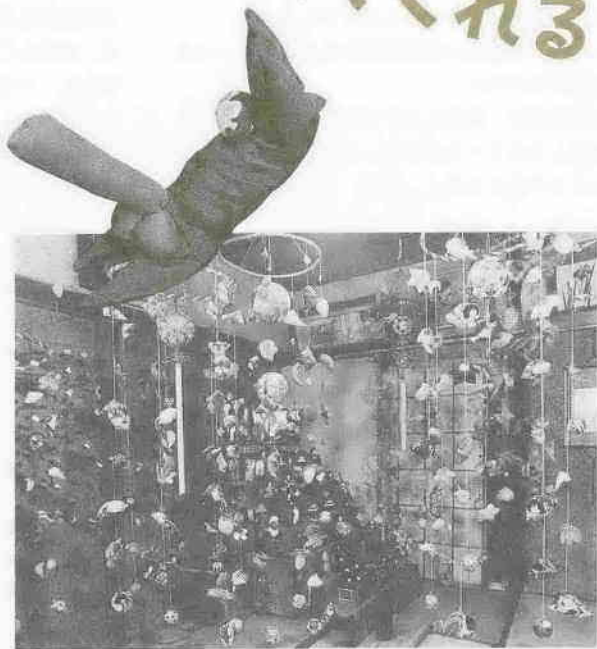
「デモになれたのは、自分を指導してくれた先輩のおかげ。」と牛久保さん。さらに「教えた人が上達し、また他の人を指導する。そんな循環で孫生徒などに出会ったとき、苦勞が報われた気がするんです。」と話します。

牛久保さんの指導で、続々と新しいデモンストレーターが誕生するのが、今から楽しみです。



砂新田 阿津坂さん

三月三日は、ひなまつり。この日には、ひな人形を飾り、桃の花や菱餅を供える風習が一般的。ところで、この風習の歴史は意外と新しく、江戸時代初期に始まり、全国的に広まったのは明治以降。今回は、このひなまつりのちよつと変わった飾りを紹介します。



砂新田 阿津坂さん宅の六畳間。入ってすぐ目を引くのは、直径六〇センチほどの七つの輪飾り。天井から畳まで垂れ下がる輪飾りには、赤、青、黄、ピンク、緑、紫色などの端切れ布で作られたユイモラズな形をした人形が、くくり付けられています。茶色の男性人形は「家の繁栄」を、青いねずみの人形は「まめに働くように」、黄色のはい(這う)人形は「健康で、すくすく成長するように」などの願いを込めて、阿津坂ツイ子さん(52歳)

が横浜に住む孫の瞳ちゃん(3つ)のために縫ったもの。この珍しい飾りは、福岡県・柳川市地方の風習で、親や親せきの人たちが、一針、一針長女の健康と幸福などを祈りながら、人形を縫うんだそうです。柳川市出身の阿津坂さん夫妻は、常々、「私たちが親から受け継いできたものは、子どもへ、孫へと伝えたい。それが、わが家の伝統となり、家族の絆となっていくんだね。」と話しているとのこと。

ツイさんは、和裁、洋裁の趣味のほか、フォークダンスやカラオケなどもこなす。ちよつとした活動家。口伝えに聞いた四、五十人の人たちに「見せてえい」と請われれば、気軽に応じる。気安さ。も。訪れた日も近所の人たちが集まり、輪飾り談義に花が咲きます。「こんな飾りがあるなんて。」と岸ヤスさん(砂・66歳)。「いろいろな地方の風習の良さと合わされば、さらに川越の文化に膨らみが出そう。」と水石サヨさん(下新河岸・65歳)など。

先日、瞳ちゃんからおばあちゃんへ「私のお人形さん(輪飾り)は、ちやんと飾ってある？」と電話が。「部屋いっぱい飾ってあるよ」の返事を聞き、とても喜んでいたので。故郷の香りのする手づくりの輪飾りは、家族の絆を深め、川越と横浜間の距離を埋めるのに役立つってんだなあと感じました。



デイサービスセンター主催 介護者教室



フォトニュース

市役所一階ロビーに『春日局』コーナーが  
二月二十一日(火)から三月四日(土)まで、市役所一階ロビーに、NHK大河ドラマ『春日局』コーナーを設置。ドラマの写真パネルなど十枚を展示したほか、「春日局」と小江戸川越のビデオも放映。「局」と川越の関係がよくわかった」と訪れたみなさんに好評でした。



歌舞伎『春日局』

## 喜多院で公演成功祈願

歌舞伎『春日局』公演に先だつ二月二十一日(火)、役者の中村雀右衛門さん(春日局役)と中村吉右衛門さん(家光役)が喜多院を訪ね、二人は、護摩をたいて公演の成功を祈願した後、「家光誕生の間」などを見学。役作りの参考になります」と話していました。

小さな国際交流  
海を越えて

4月10日号から始まる新シリーズは、「小さな国際交流・海を越えて」。皆さんの投稿によるコーナーです。

川越に生まれ育ち海外で暮らしている人、海外から川越に移り住んでいる人を紹介。投稿は、本人・家族・知人すべてOK！ 移り住むきっかけ、その前後の生活ぶり、周りの人たちとの交流話などをお聞かせください。

応募方法 投稿者と紹介者の氏名・年齢・性別・住所・電話番号を明記し、紹介する文(300字程度)と紹介される人の家族写真(カラーの場合はネガも同封)を郵送で！

あて先 〒350 川越市元町1-3-1  
川越市役所 秘書広報課 広報係  
※掲載分には、粗品を進呈します。

募集・新シリーズ

# ついにママはママさん



子育て電話相談室によせられたケースから、今回は情緒編。子どもの心についてご紹介しましょう。

**Q.** 一歳十か月の子。ちよつとしたことで、かんしゃくを起し、泣いてあべれます。どうしたらよいでしょうか。

**A.** この時期のかんしゃくは、だれもが必ず通らなければならない発達の一つのあらわれといえます。

自分の思うようにならなかったり、言葉が相手にうまく伝わらなかつたりするとかんしゃくを起し、その一方で、お母さんに対する信頼感がとても強く、からだで甘えたがるのがこの時期の子どもの特徴です。

## こちら子育て電話相談室

### —情緒編—

**Q.** 「悪い子だ。」などと、叱らないお母さん、お父さんになってください。五歳の女の子。家にいる時遊びの合間や寝る前に指しゃぶりをしているので困っています。

**A.** 指しゃぶりは、幼児に多い「くせ」のひとつです。眠い時や、何もすることがなくてぼんやりしている時などにみられます。

幼稚園でしないのは、友達と一緒に体を動かして遊ぶため、心が満たされているからでしょう。家では動きが少ないため、くせが出やすいのかもしれないかもしれません。あまり気にしなくてもよいでしょう。

無理にやめさせるのではなく、話し相手になり、お手伝いを頼んだり、寝る前に絵本を読んであげるなどしてあげたいものですね。

「この子育て電話相談室」は今回で終わります。なお、引き続き電話での相談室をご利用ください。

かんしゃくを起した時は、しっかりと抱きしめてあげるとか、気持ちがおさまるまでじっと待ってあげるのもよいでしょう。そして、

22-3345

毎週月・火曜午前九時〜午後三時

※3月21日(祝)・27日(月)は休みです。

「広報川越」第七一四号(毎月十日・二十五日発行)平成元年三月十日/編集・発行川越市役所〒350

川越市元町一三一一 ☎0492-241881 発行人川越市長 川合善一/印刷 御青山印刷

砂新田の鎮守さまは春日神社であります。むかしのおはなしです。

この春日さまはたいへん夜遊びの好きな神さまでした。毎夜、出かけていって楽しく遊んでおりました。

ある晩のことです。今日はずっとおもしろい所へ出かけようと、いつものように社殿を

とびだしました。ところがこの日に

かぎって月が出ていませんでした。そして、外はスミ

をぬったようにまっ暗でした。春日さまは「えーい、なんとかなるだろう」と手きぐりで歩いており

## 川越の伝説 (高階地区)



ました。その時、何かにつまずいてドッテンノとひっくりかえりました。「いてててて...」片目をおき

え泣き泣き神社にかえりました。

春日さまがつかずいたものは綿の木だったのです。かわいそうに、春日さまの片目がつぶれてしま

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用



さし絵・文 池原昭治氏

## 短歌



### 大東短歌会

口答えせしを悔みて夕つ方夫の好みのいかの皮むく

豊田本 小名木たか子

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

ました。そして、もう二度と夜遊びには出かけなくなりしました。村の人たちも、春日さまをあわれにおもい砂新田

では、ぜったいに綿をつくらなく

ったということです。市教育委員会社会教育課刊行「川越の伝説」から引用

わが街 川越 これからの放送予定

毎週火曜日 PM 5:30 - 5:40 38ch

月	日	タイトル
14	(火)	新年度予算を語る
21	(火)	蔵がよみがえった
28	(火)	今、学校では...

### 編集日記

大喪の礼が終わった。いよいよ平成元年度、新しい時代の新しい顔がある。四月一日からは消費税が大改革とか。誤解や経費不足からの混乱をしないように、税務署では、3/16・17・27に説明会。

疎開せし家を偲ぶる宵

大袋新田 細谷志ん  
とんとんと乾きたる大豆を小槌にて打ちる庭の陽は傾けり

増形 溝呂木チカ

### 創作川越短歌会

木の間より洩れ射す陽光庭土をまだらに染めて淡くゆらめく

古谷上 小島シヅ子

ひろがれる刈田の上を椋鳥の声かしましく群がりて飛ぶ

古谷上 鈴木わか